

0 EU-Passbild

Hinweis:  
35 mm breit x 45 mm hoch

↑ Bitte unterschreiben Sie hier! 1 ↑

Bitte kreuzen Sie alles an, was für Sie zutrifft.

Sie müssen auf jeden Fall die gelben/grauen Felder ausfüllen!

Das Datum bitte im Format TT.MM.JJJJ (zum Beispiel 31.12.2000) eingeben.

Im Antrag steht immer nur die männliche Form. Es sind aber immer Frauen und Männer gemeint!

An

2

Abgegeben am:

persönlich  gesetzlichen Vertreter

Eingabegebühr entrichtet

**Nur von der Behörde auszufüllen!**  
(Hier dürfen Sie nichts hinschreiben!)

## ANTRAG AUF AUSSTELLUNG

einer **BESCHEINIGUNG DES DAUERAUFENTHALTS** 3

einer **DAUERAUFENTHALTSKARTE** 4

### A. Antragsteller

5	Familienname(n)	6	frühere Familiennamen				
7	Vorname(n)						
8	Geburtsdatum	9	Geschlecht <input type="checkbox"/> männlich    10 <input type="checkbox"/> weiblich				
11	Familienstand <input type="checkbox"/> Ledig    12 <input type="checkbox"/> Verheiratet/ EP    13 <input type="checkbox"/> Geschieden/ aufgelöste EP    14 <input type="checkbox"/> Verwitwet/Auflösung der EP durch Tod						
15	Staatsangehörigkeit		16 seit				
17	Vorname(n) des Vaters	18	Vorname(n) der Mutter				
19	Art des Reisedokumentes <input type="checkbox"/> Reisepass    20 <input type="checkbox"/> Dienstpass    21 <input type="checkbox"/> Diplomatenpass    22 <input type="checkbox"/>						
Die Nummer, das Datum und den Ort der Ausstellung und die Gültigkeit finden Sie in Ihrem Reisedokument!							
23	Nummer	24	Datum der Ausstellung	25	Ort der Ausstellung	26	Gültig bis

## B. Derzeitiger Wohnsitz des Antragstellers

27		Straße, Hausnummer, Türnummer	
28	Ort (Gemeinde, Stadt)	29	Postleitzahl
30	Telefon	31	Mobiltelefon
32 E-Mail-Adresse			

## C. Aufenthalt in Österreich

33	Aufenthalt in Österreich seit:
----	--------------------------------

## D. Abschlusserklärung

1. **Ich habe alle Angaben richtig gemacht.** Ich habe nichts absichtlich falsch angegeben. Ich habe alle Belege, die ich habe, abgegeben. **Wenn die Behörde das will**, muss ich Urkunden, die nicht auf Deutsch sind, übersetzen lassen. Dann muss ich die Urkunden auf Deutsch abgeben.

2. **Ich muss eine Adresse angeben.** An diese Adresse schickt die Behörde alle Briefe an mich. Wenn sich diese Adresse ändert, muss ich das sofort der Behörde melden. Zum Beispiel, wenn ich umziehe. Wenn die Behörde einen Brief zum wiederholten Male nicht an mich zustellen kann, kann sie das Verfahren einstellen. Dann bekomme ich keinen Aufenthaltstitel!

**Wenn sich eine Angabe aus diesem Formular ändert, muss ich das sofort der Behörde melden!** Ich muss das schriftlich machen. Ich muss alle wichtigen Unterlagen mitschicken.

3. Ich darf niemanden heiraten, nur damit ich einen Aufenthaltstitel bekomme! Ich darf niemandem eine Ehe vermitteln, nur damit sie oder er einen Aufenthaltstitel bekommt.

Ich darf niemanden adoptieren, nur damit sie oder er einen Aufenthaltstitel bekommt. Niemand darf mich adoptieren, nur damit ich einen Aufenthaltstitel bekomme. Ich darf keine Adoption vermitteln, nur damit sie oder er einen Aufenthaltstitel bekommt.

**Diese Ehen und Adoptionen sind strafbar!** Das heißt, ich werde angeklagt. Es kann sein, dass ich eine Strafe bezahlen muss oder ins Gefängnis komme.

**Es ist auch strafbar, wenn ich falsche Angaben mache, damit ich einen Aufenthaltstitel bekomme!**

4. **Wenn ich etwas falsch angebe oder wenn ich nicht alles angebe, kann es sein, dass ich keinen Aufenthaltstitel bekomme! Es kann auch sein, dass die Behörde meinen Aufenthaltstitel nicht verlängert.** Das kann auch passieren, wenn ich mich nicht an die Punkte 1 bis 4 dieser Abschlusserklärung halte.

### 5. Meldepflichten:

- Ich muss sofort bekannt geben, wenn sich der Aufenthaltszweck ändert. Ich darf nur das tun, was zu meinem Aufenthaltszweck gehört.
- Ich muss österreichische Dokumente, die nicht oder nicht mehr gültig sind, bei der Behörde abgeben.

- Ich muss der Behörde sofort melden, wenn jemand meine Dokumente gestohlen hat, wenn ich sie verloren habe oder wenn die Dokumente kaputt geworden ist. Ich muss auch sofort melden, wenn sich meine Daten ändern. Zum Beispiel, wenn ich heirate und anders heiße.
- Wenn sich meine Familienverhältnisse ändern, muss ich das spätestens nach 1 Monat der Behörde melden. Zum Beispiel, wenn ich heirate oder mich scheiden lasse.

Ich begehe eine Verwaltungsübertretung, wenn ich mich nicht daran halte, was unter Punkt 5 steht. Wenn ich eine **Verwaltungsübertretung** begehe, muss ich eine **Strafe von 50 Euro bis 250 Euro** bezahlen.

### Datenschutzerklärung - Allgemeine Informationen nach Artikel 13 DSGVO

Gemäß Art. 13 der Datenschutz-Grundverordnung möchten wir Sie informieren, dass die von Ihnen bekannt gegebenen personenbezogenen Daten (elektronisch) verarbeitet werden. Sie können dieser Verarbeitung nicht widersprechen. Sie können auch keine Einschränkung verlangen. Das steht in § 34 NAG. Detaillierte Informationen zur Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten, Ihren Rechten als betroffene Person einer Datenverarbeitung sowie zum Beschwerderecht bei der Datenschutzbehörde finden Sie im Internet auf der Homepage der für Sie zuständigen Behörde bzw. der Homepage der Landesregierung.

Das ist:  
 im Burgenland [www.burgenland.at/land-politik-verwaltung/politik-verwaltung/datenschutz/](http://www.burgenland.at/land-politik-verwaltung/politik-verwaltung/datenschutz/)  
 in Kärnten [www.ktn.gv.at/Diverses/datenschutz](http://www.ktn.gv.at/Diverses/datenschutz)  
 in Niederösterreich [www.noel.gv.at/datenschutz](http://www.noel.gv.at/datenschutz)  
 in Oberösterreich [www.land-oberoesterreich.gv.at/datenschutz.htm](http://www.land-oberoesterreich.gv.at/datenschutz.htm)  
 in Salzburg [www.salzburg.gv.at/presse/rechtliche-hinweise/datenschutz](http://www.salzburg.gv.at/presse/rechtliche-hinweise/datenschutz)  
 in der Steiermark [datenschutz.stmk.gv.at/](http://datenschutz.stmk.gv.at/)  
 in Tirol [www.tirol.gv.at/buergerservice/datenschutz/](http://www.tirol.gv.at/buergerservice/datenschutz/)  
 in Vorarlberg [www.vorarlberg.at/formulare](http://www.vorarlberg.at/formulare)  
 in Wien [www.wien.gv.at/kontakte/ma35/ds-info/einwanderung-ds.html](http://www.wien.gv.at/kontakte/ma35/ds-info/einwanderung-ds.html)

Ort

Datum

Unterschrift




Haben Sie einen gesetzlichen Vertreter? Name und Adresse bitte hier angeben:

Unterschrift des gesetzlichen Vertreters

Nur nach Aufforderung der Behörde ausfüllen!

### Bestätigung über die Übernahme des Aufenthaltstitels

Sie unterschrieben hier, dass Sie die Aufenthaltskarte bzw. Daueraufenthaltskarte bekommen haben.

Ort

Datum

Unterschrift

## Schulausbildung und Berufe | School education and occupations

**Nur von Personen über 14 auszufüllen. | Completion required only for persons over 14.**

(Die Behörde braucht Ihre Angaben für die Statistik.)  
(The authority needs your data for statistical reasons.)

<b>A. Angaben zum Antragsteller   Applicant details</b>			
A1	Familiename(n)   <i>Last name</i>	A2	Vornamen   <i>First name</i>
A3	Geschlecht   <i>Sex</i> <input type="checkbox"/> Männlich   <i>Male</i> <input type="checkbox"/> Weiblich   <i>Female</i>	A4	Geburtsdatum   <i>Date of birth</i>
Beabsichtigter Wohnsitz in Österreich:   <i>Intended residence in Austria:</i>			
A5	PLZ   <i>ZIP code</i>	A6	Ort   <i>City</i>
A7	Straße, Hausnummer, Türnummer   <i>Address</i>		

<b>B. Höchste abgeschlossene Schulausbildung   Highest completed school education</b>			
B1	In welchem Land haben Sie Ihre höchste Ausbildung abgeschlossen? <i>In what country did you complete your highest level of education?</i>		
B2	Wie viele Jahre hat Ihre Ausbildung insgesamt bis zum höchsten Abschluss gedauert? <i>How many years did you study in total until your highest degree?</i>	Jahre   <i>years</i>	
B3	Haben Sie die Grundschule abgeschlossen? <i>Did you complete primary school?</i>	<input type="checkbox"/> ja   <i>yes</i>	<input type="checkbox"/> nein   <i>no</i>
B4	Haben Sie eine Sekundarschule abgeschlossen? <i>Did you complete secondary school?</i>	<input type="checkbox"/> ja   <i>yes</i>	<input type="checkbox"/> nein   <i>no</i>
B5	Haben Sie durch diesen Abschluss eine Berufsausbildung? <i>Does your secondary degree include a vocational training?</i>	<input type="checkbox"/> ja   <i>yes</i>	<input type="checkbox"/> nein   <i>no</i>
B6	Dürfen Sie mit diesem Abschluss an einer Universität oder Hochschule studieren? <i>Does your secondary degree allow you to study at a university?</i>	<input type="checkbox"/> ja   <i>yes</i>	<input type="checkbox"/> nein   <i>no</i>
B7	Haben Sie eine Universität/Hochschule abgeschlossen? <i>Do you have a university degree?</i>	<input type="checkbox"/> ja   <i>yes</i>	<input type="checkbox"/> nein   <i>no</i>
Welchen akademischen Grad haben Sie erreicht?   <i>What is your highest academic degree?</i>			
B8	<input type="checkbox"/> Doktor, PhD   <i>Doctorate, PhD</i>		
B9	<input type="checkbox"/> Magister, Master   <i>Master's Degree</i>		
B10	<input type="checkbox"/> Bachelor   <i>Bachelor's Degree</i>		
B11	<input type="checkbox"/> kürzerer Abschluss   <i>shorter degree</i>		
B12	<input type="checkbox"/> nicht bekannt / keine näheren Angaben   <i>not known / no further details</i>		

### C. Bildungsfelder | *Fields of education*

In welchem Bildungsfeld haben Sie Ihre höchste Ausbildung abgeschlossen? (KEINE MEHRFACHNENNUNG, bei mehreren Bildungsfeldern bitte das überwiegende Bildungsfeld der höchsten Ausbildung auswählen).

*In what field did you complete your highest level of education? (Please only state the major field of your highest education)*

- C1  Allgemeine Bildungsgänge und Qualifikationen | *Generic programmes and qualifications*  
C2  Pädagogik | *Education*  
C3  Geisteswissenschaften und Künste | *Arts and humanities*  
C4  Sozialwissenschaften, Journalismus und Informationswesen | *Social sciences, journalism and information*  
C5  Wirtschaft, Verwaltung und Recht | *Business, administration and law*  
C6  Naturwissenschaften, Mathematik und Statistik | *Natural sciences, mathematics and statistics*  
C7  Informatik und Kommunikationstechnologie | *Information and Communication Technologies (ICTs)*  
C8  Ingenieurwesen, verarbeitendes Gewerbe und Baugewerbe | *Engineering, manufacturing and construction*  
C9  Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Fischerei und Tiermedizin | *Agriculture, forestry, fisheries and veterinary*  
Gesundheit und Sozialwesen | *Health and welfare:*  
C10  Medizin inkl. Zahnmedizin | *Medicine incl. dental studies*  
C11  Krankenpflege und Geburtshilfe | *Nursing and midwifery*  
C12  Gesundheit sonstiges | *Health (other)*  
C13  Sozialwesen | *Welfare*  
C14  Dienstleistungen | *Services*  
C15  nicht bekannt / keine Angaben | *not known / no further details*

### D. In welchem Beruf arbeiten Sie bzw. haben Sie zuletzt gearbeitet?

*In which profession do you work or did you work last?*

- D1  Noch nie gearbeitet | *I never worked*  
D2  Ich arbeite/habe gearbeitet | *I work/worked*  
**Ich arbeite/habe gearbeitet als: | *I work as/worked as:***  
D3  Hilfsarbeitskräfte | *Elementary occupations*  
D4  Bediener von Anlagen und Maschinen und Montageberufe | *Plant and machine operators, and assemblers*  
D5  Handwerks- und verwandte Berufe | *Craft and related trades workers*  
D6  Fachkräfte in der Land- und Forstwirtschaft und Fischerei | *Skilled agricultural, forestry and fishery workers*  
D7  Dienstleistungsberufe und Verkäufer | *Service and sales workers*  
D8  Bürokräfte und verwandte Berufe | *Clerical support workers*  
D9  Techniker und gleichrangige nichttechnische Berufe | *Technicians and associate professionals*  
D10  Akademische Berufe | *Professionals*  
D11  Führungskräfte | *Managers*  
D12  Angehöriger der regulären Streitkräfte | *Armed forces occupations*